

Odcinek nr 43 - Do you want to travel?

Nowe słownictwo:

to forget - zapomnieć

to have got (BrE) = **to have** (AmE) - mieć

style - styl

future - przyszłość

dancing, singing, traveling - tańczenie, śpiewanie, podróżowanie

to travel - podróżować

other - inny, drugi

countries - państwa

Hey, Paweł! Hello, Mistrzu Językowy!

Hi! How is everything, Sonia?

Well... I'm just so curious about what you said yesterday. I don't want to zapomnieć o tym.

I don't want to forget it.

Yeah. I don't want to forget it.

But... What do you mean?

Yesterday, you said: I gotta go...

Oh, yeah! That's right.

Dear listener, say: Mam dużego psa.



I have a big dog.

And now: Wczoraj dostałam nowy długopis.



Yesterday I got a new pen.

Yeah! Very well.

So, you see... the British, czyli Brytyjczycy (wystarczy, że dodam 'the' i oznacza to, że mówię o ludziach pochodzenia brytyjskiego). Anyway, the British usually say: I have got zamiast I have.

'Ja mam dostałem'?

The British like 'have got' so I think that powinnaś o tym wiedzieć. You can also use only 'have', jeśli tak wolisz. Tak mówią Americans.

I see...

Let's practice a bit. Dear listener, your turn, say: Mam dobrą pracę.



I have got a good job.

Or: I've got a good job. Ze skrótem od I have - I've.

Or: I have a good job.

Great, and now: Ona nie ma przystojnego tatusia.



She hasn't got a handsome daddy.

Or: She doesn't have a handsome daddy.

Next one: On ma dużo pytań.



He has got a lot of questions.

Or: He's got a lot of questions. Skrót od He has czyta się tak samo jak skrót od he is, czyli he's [hiiz]

Or: He has a lot of questions.

Perfect. And now: Czy masz tutaj jej czapkę?



Have you got her cap?

Or: Do you have her cap?

One more: Oni muszą jechać do Nowego Jorku.



They have got to go to New York

Or: They've got to go to New York.

Or: They have to go to New York.

Exactly. And now look: 'Gotta' to skrót od 'I have got to'.

Aaa... I see. That's interesting.

Yep. Dear listener, and now say: Ty nie musiałeś odpowiadać.



You didn't have got to answer.

Hahaha. Jeśli we speak about the past and about the future ('future' to 'przyszłość'), we don't use 'have got'. We say: We didn't have to answer.

Okay. I see.

And now: My będziemy musieli to zrozumieć.



We will have to understand that.

Exactly! Or We'll [will] have to understand that. Skrót od we will to we'll [will].

Dear listener, repeat after me: We'll.



We'll.

Paweł, you know what... I'll use the American styl.

'Styl' to 'style' in English.

Thanks. Yeah... The British style is more difficult.

Haha. Use whatever is convenient for you! The most important thing is to agree with the native speaker, and it seems to me that you're doing it quite well!

Hehe. Thanks. :)

I didn't forget about your conversation with Tony! I remember that you talked about your passions. Am I right?

Yeah! Exactly.

Tell me more about it.

Well... I told Tony that my passion is dance and sing.

Tańczenie i śpiewanie?

Yes.

'To dance' means 'tańczyć'. 'Dancing' to tańczenie. Wystarczy dodać 'ing'.

Dear listener, say: Śpiewanie



Singing.

Awesome! And now say: Rozmawiać. Rozmawianie.



To talk. Talking.

Good job!

Tony said something about traveling. Does 'traveling' mean 'podróżowanie' in Polish?

Excellent! Dear listener, say: Chcę podróżować z Tobą.



I want to travel with you.

Great! Sonia, what else did Tony say?

He said something like: I like traveling. How about you?

Yeah. And what did you answer?

I said: Travelling? What does it mean?

And he answered: Do you want to go to 'a there...'... for example New York, Paris...

I don't remember exactly what he said.

Ah... Zgaduję that he said: do you want to go to other countries?

Maybe... 'A there', czyli o tam? And what...

No! 'Other'! 'Other' is one word, and it means 'inny, drugi'

I see. Czyli to byłoby: Czy chcesz pojechać do innych... państw?

Yeah. 'Countries' to państwa.

Paweł, it's great to talk with you, but... niestety... I have to do some things at home.

Of course. No problem.

But I'll be happy to tell you more about my conversation with Tony.

Wonderful! Can't wait for that.

Thanks! See you soon!

Yeah! See ya!